

Czech binominal *each* and collective set predicates

Mojmír Dočekal & Radek Šimík

SinFonIJA 11, 13-10-2018

Intro

- data: binominal *each* vs. distributive *each*
- diagnosis of the distributive reading: lack of the cumulative reading

(1) Two boys bought three books.

(2) a. *Each* of the two boys bought three books.

b. Two boys bought [three beers *each*].

**determiner
binominal**

- (2-a): determiner *each*, *two boys* restriction, VP nuclear scope
- (2-b): binominal *each*, *two boys* key, *three books* share
- syntactic structure: Safir and Stowell (1988)

Dotlačil (2012), Dotlačil (2012), Brasoveanu (2008)

- (3) Prediction: expected difference between binominal and determiner *each*. Both supply distributivity but binominal distributes non-locally. Technical implementation: percolation of distributivity.
- main point: illustrate the prediction (Czech data)
 - byproduct: semantic and syntactic description of Slavic binominal *each*
 - and interaction of determiner/binominal *each* with collectives

Cumulative readings in PCDRT

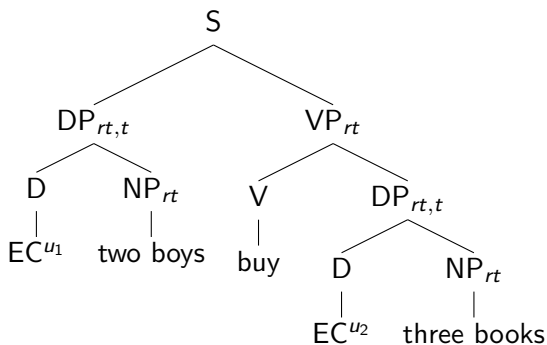
(4) Two boys bought three books.

- essentials: PCDRT works with sets of assignments

Info state J	u_1	u_2
j_1	boy ₁	book ₁
j_2	boy ₁	book ₂
j_3	boy ₂	book ₃

- columns: values of discourse referents, rows: assignments to drefs
- cumulative reading
- fully compositional

- E(existential) C(losure): shifts predicates into arguments



$$(5) \quad [u_1, u_2 | \#(u_1) = 2 \wedge \text{BOYS}\{u_1\} \wedge \#(u_2) = 3 \wedge \text{BOOKS}\{u_2\} \wedge \text{BUY}\{u_1, u_2\}]$$

Determiner and binominal *each* in PCDRT

- (6) a. $\llbracket \text{DET-každý}^{u_n} \rrbracket = \lambda P_{rt} \lambda Q_{rt} . \delta_{u_n} (P(u_n)) \wedge Q(u_n)$
b. $\llbracket \text{BINOM-každý}^{u_m} \rrbracket = \lambda v_r \lambda P_{rt} \lambda Q_{rt} . [u_m \mid] \wedge \delta_v (P(u_m)) \wedge Q(u_m)$

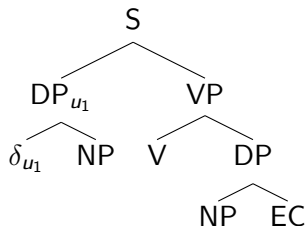
- distributivity operator δ in both
- but binominal *each* introduces discourse referents
- binominal: semantic percolation of distributivity
- determiner: in-situ application of distributivity
- **main difference**: binominal *each* – EC of the object
- determiner *each*: EC of its argument (subject)

Types in PCDRT: r ... drefs, t ... truth value

(7) Each of the two boys bought three books.

Info state J	u_1	u_2
j_1	boy ₁	book ₁
j_2	boy ₁	book ₂
j_3	boy ₁	book ₃
j_4	boy ₂	book ₄
j_5	boy ₂	book ₅
j_6	boy ₂	book ₆

Determiner *each*



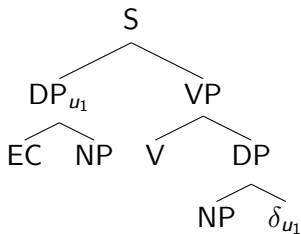
- existential closure of the subject (predicative semantics: $\langle r, t \rangle$)
- distributes over the atomic drefs

$$(8) \quad [u_1 | \#(u_1) = 2 \wedge \text{BOYS}\{u_1\} \wedge \delta_{u_1}([u_2] \wedge [|\#(u_2) = 3 \wedge \text{BOOKS}\{u_2\}] \wedge [|\text{BUY}\{u_1, u_2\}])]$$

Binominal *each*

(9) Two boys bought three books each.

Info state J	u_1	u_2
j_1	boy ₁	book ₁
j_2	boy ₁	book ₂
j_3	boy ₁	book ₃
j_4	boy ₂	book ₄
j_5	boy ₂	book ₅
j_6	boy ₂	book ₆



- the same verification info state
- different computation
- existential closure of the object
- distributes over the subject argument ($\langle\langle r, t \rangle, t \rangle$)

$$(10) \quad [u_1 | \#(u_1) = 2 \wedge \text{BOYS}\{u_1\} \wedge [u_2 | \delta_{u_1}([\#(u_2) = 3 \wedge \text{BOOKS}\{u_2\} \wedge \text{BUY}\{u_1, u_2\})]]]$$

- distributivity percolates through the semantic computation
- the same truth conditions but:
 - ① determiner *each*: distributivity in-situ with predicative meaning of the subject ($\langle r, t \rangle$)
 - ② binominal *each*: distributivity over u_1 at a distance, with referential meaning of the subject (type $\langle r \rangle$)
- predicted difference: local vs. distance distributivity

Main data puzzle

- pseudoCzech:
- binominal *each* and collective numerals

- (11) a. Each from twosome athletes won three medals. coll+distr ok
b. *Twosome from athletes won each three medals. col+bin-each
- (12) Two from athletes won three medals each. num+bin ok

Collectives

- predicates like *gather*, *be a good team*, *be a group (of NP)*
- usually enforce collective reading

(13) The group of two authors wrote three books.

- a. *distributive: 2-6
- b. *cumulative: 2-3
- c. ✓ collective: 2(together)-3

- usually collectives and distributivity markers clash:

(14) *The group of two authors wrote three books each.

Dowty (1987), Brisson (2003), Winter (2002), Dočekal (2012)

Collectives

- collective Czech numerals like *dvojice* ‘twosome’ (parallel data in other Slavic languages: Polish, Russian, ...) enforce the **collective reading**

- (15)
- a. **Dva** sportovci vyhráli 2 medaile, ✓ první zlato a stříbro,
two athletes won.PL 2 medals first gold & silver
druhý stříbro a bronz.
second silver & bronze
‘Two athletes won 2 medals, the first one G & S, the second
one S & B.’
- b. **Dvojice** sportovců vyhrála 2 medaile, # první zlato a stříbro,
druhý stříbro. . .

Basic properties of Czech binominal *each* I

For seminal discussion (of English binominal *each*), see Safir and Stowell (1988), recently Dotlačil (2012), Zimmermann (2002), a.o.

- Both pre- and post-position wrt share NP (*jednu čepici*) possible:

(16) Chlapci si koupili **každý** jednu čepici.
boys.NOM.PL REFL bought.PL each.NOM.SG one cap.ACC
'The boys bought each one cap.'

(17) Chlapci si koupili jednu čepici **každý**.
boys.NOM.PL REFL bought.PL one cap.ACC each.NOM.SG
'The boys bought one cap each.'

Underlying structure of Czech binominal *each* I

Idea: Czech binominal *each* contains a covert singular definite description referring back to / bound by a plural antecedent.

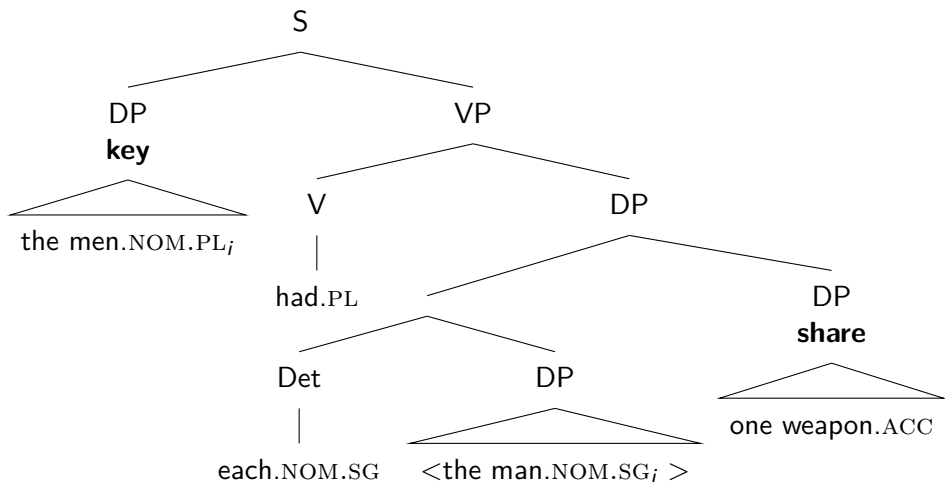
- Example with discourse anaphora:

(18) Přišli nějací muži_i. Každý / Jeden (ten muž_i) měl zbraň.
came some men.PL each one the man.SG had.SG weapon
'Some men came. (Each) one of them (lit. each/one the man) had a weapon.'

- Hypothesized structure of binominal *each*, where $\langle \textit{ten muž} \rangle$ is obligatorily deleted under (partial) identity with its antecedent; cf. Sauerland (1998), Fox (2003), Johnson (2012), a.o., for a similar treatment of traces

- (19) Ti muži_i měli každý < ten muž_i > jednu zbraň.
the men.PL had.PL each the man.SG
'The men had one weapon each.'

Proposed constituent structure



Argument: Movement

- Binominal *each* vs. floating *all*: Binominal *each* forms a constituent together with the share.

(20) [Každý / *Všichni 3 medaile] jsme vyhráli jen
each.SG.MASC all.PL.MASC 3 medals be.1PL won.PL only
my.
we
(Intended:) 'We were the only ones to win three medals each.'

- *Each* can “float” in both cases, even in a position that apparently points to a binominal *each*. Note two differences though: NP (being obligatorily plural) triggers plural verb agreement vs. PP antecedent does not trigger agreement → agreement with the postverbal sg *každý*.

- (21) [NP Ti chlapci] vyhráli { každý } jednu cenu {
 the boys.NOM.PL won.PL each.NOM one prize.ACC
 každý}.
 each.NOM
 ‘The boys won one prize each.’
- (22) [PP Z těch chlapců] vyhrál { každý } jednu cenu
 from the boys.GEN.PL won.SG each.NOM one prize.ACC
 { každý}.
 each.NOM
 ‘Each of the boys won one prize.’

Two arguments that PP antecedents cannot antecede binominal *each*, despite the initial appearance:

- Agreement with the *each*-phrase rather than with the antecedent (see above).
- No constituent:

(23) *[Každý jednu cenu] vyhrál(i) jenom [PP z těch
each.NOM one prize.ACC won.SG(PL) only from the
chlapců].
boys.GEN.PL
Intended: Only the boys were such that each of them won one
prize.'

- NP ellipsis of the *each*-restrictor not obligatory:

(24) [PP Z těch chlapců] vyhrál [NP každý chlapec] jednu
from the boys.GEN.PL won.SG each boy.NOM.SG one
cenu.
prize.ACC
'From the (group of) boys, each boy won one prize.'

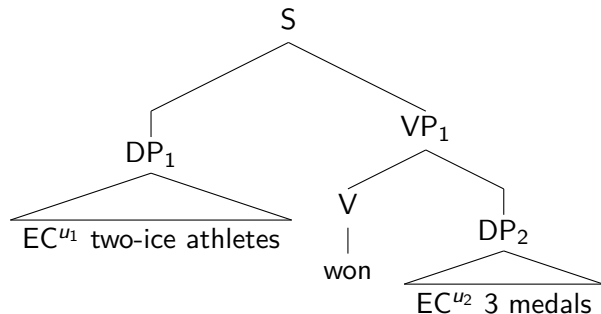
Repeating the pattern

- pseudoCzech:
- binominal *each* and collective numerals

- (25) a. Each from twosome athletes won three medals. coll+distr ok
b. *Twosome from athletes won each three medals. col+bin-each
- (26) Two from athletes won three medals each. num+bin ok

The collective sentence

- (27) **Dvojice** sportovců vyhrála 3 medaile.
twosome athletes.GEN won.SG.FEM 3 medals. ***distributive**



- (28)
- a. $\llbracket S \rrbracket = [u_1, u_2 | \#(u_1) = 2 \wedge \text{ATHLETES}\{u_1\} \wedge \#(u_2) = 3 \wedge \text{MEDALS}\{u_2\} \wedge \text{WIN}\{\cup u_1, u_2\}]$
 - b. $\llbracket DP_1 \rrbracket = \lambda Q_{rt}. [u_1 | \#(u_1) = 2 \wedge \text{ATHLETES}\{u_1\}] \wedge Q(\cup u_1)$
 - c. $\llbracket VP_1 \rrbracket = \lambda v_r [u_2 | \#(u_2) = 2 \wedge \text{MEDALS}\{u_2\} \wedge \text{WIN}\{v, u_2\}]$
 - d. $\llbracket DP_2 \rrbracket = \lambda Q_{rt}. [u_2 | \#(u_2) = 3 \wedge \text{MEDALS}\{u_2\}] \wedge Q(u_2)$

- our addition to PCDRT: treatment of numeral collectives as imposing the collectivity on its argument
- technically (28-b)

$$(29) \quad [u_1, u_2 | \#(u_1) = 2 \wedge \text{ATHLETES}\{u_1\} \wedge \#(u_2) = 3 \wedge \text{MEDALS}\{u_2\} \wedge \text{WIN}\{\cup u_1, u_2\}]$$

- one verifying info state:
- collective on the subject
- all the athletes won together the three medals (technically $\text{WIN}\{\cup u_1, u_2\}$)

Info state J	u_1	u_2
j_1	athlete ₁	medal ₁
j_2	athlete ₂	medal ₂
j_3	athlete ₁	medal ₃

The determiner distributive sentence

- (30) **Každý z dvojice** sportovců vyhrál 3 medaile.
each of twosome.GEN athletes.GEN won.SG.MASC 3 medals
✓ **distributive**

- verifying info state:

Info state J	u_1	u_2
j_1	athlete ₁	medal ₁
j_2	athlete ₁	medal ₂
j_3	athlete ₁	medal ₃
j_4	athlete ₂	medal ₄
j_5	athlete ₂	medal ₅
j_6	athlete ₂	medal ₆

- needed ingredients:

- (31)
- $\llbracket \text{DET-každý}^{u_n} \rrbracket = \lambda P_{rt} \lambda Q_{rt} . \delta_{u_n} (P(u_n)) \wedge Q(u_n)$
 - z 'from/of' predicates of groups \rightarrow predicates of their parts – $\lambda P_{rt} \lambda v_r . \llbracket v \subseteq P \rrbracket$
 - predicative meaning of CN:
 $\lambda w_r \llbracket \#(w) = 2 \wedge \text{ATHLETES} \{ \cup w \} \rrbracket$
 - whole subject: $\lambda Q_{rt} . [v | \delta_v (\llbracket \lambda v_r . [v \subseteq \lambda w_r \llbracket \#(w) = 2 \wedge \text{ATHLETES} \{ \cup w \} \rrbracket \rrbracket]) \wedge Q(v)$

- determiner *each* quantifies over parts (partitioning z 'from') of the group denotation
- predicative meaning results in:

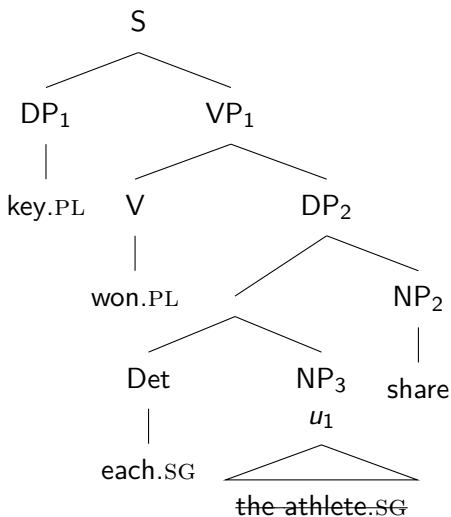
- (32) $[v, u_2 | \text{ATHLETE} \{ v \} \wedge \delta_v (\llbracket \lambda v_r . [v \subseteq \lambda w_r \llbracket \#(w) = 2 \wedge \text{ATHLETES} \{ \cup w \} \rrbracket \rrbracket]) \wedge \#(u_2) = 3 \wedge \text{MEDALS} \{ u_2 \} \wedge \text{WIN} \{ v, u_2 \} \rrbracket]$

The cardinal numerals plus binominal *each* sentence

- (33) **Dva** sportovci vyhráli **každý** 3 medaile.
two athletes won.PL.MASC each.SG.MASC 3 medals
✓ **distributive**

the same info state as for (30)

Info state J	u_1	u_2
j_1	athlete ₁	medal ₁
j_2	athlete ₁	medal ₂
j_3	athlete ₁	medal ₃
j_4	athlete ₂	medal ₄
j_5	athlete ₂	medal ₅
j_6	athlete ₂	medal ₆



Clash of CN with binominal *each*

(34) ***Z dvojice** sportovců vyhrál **každý** 3 medaile.
twosome athletes.GEN won.SG.MASC each.SG.MASC 3 medals

- star for the binominal *each*
- can be floated *each* but not the binominal *each*
- the problem is that the percolated distributivity cannot be applied to the subject's argument meaning
- plus argument subject imposes collectivity \leftrightarrow clash:

(35) a. $\llbracket \text{DP}_1 \text{ of} \llbracket (34) \rrbracket \rrbracket = \lambda Q_{rt}. [u_1 | \#(u_1) = 2 \wedge \text{ATHLETES}\{u_1\}] \wedge Q(\cup u_1)$
b. $\llbracket \text{VP}_1 \text{ of} \llbracket (34) \rrbracket \rrbracket = \lambda v_r [u_2 | \delta_{u_1}([\#(u_2) = 3 \wedge \text{MEDALS}\{u_2\}])] \wedge \text{WIN}\{v, u_2\}$

Thanks!

Appendix

Derived collective numerals

- Czech: group nouns/numerals derived from cardinal numerals with the suffix *-ice*: *tr-oj-ice námořníků*
- properties:
 - 1 both singular and plural: *s troj-icí_{INST.SG} námořníků*, *s troj-ice-mi_{INST.PL} námořníků*
 - 2 incompatible with the singular universal quantifier *všechno* 'all':
**všechna troj-ice námořníků* (not mass)
 - 3 obligatorily non-cumulative: *troj-ice + troj-ice = 2 troj-ice*
 - 4 obligatorily non-divisive: parts of *troj-ice* are not *troj-ice*

- 5 can be counted with cardinal numerals: *dvě troj-ice námořníků*
- 6 usually enforce the collective interpretation:

- Bare (non-determined) share NP not allowed; cf. VP-related *each* (36-c):

(36) ??Chlapci si koupili **každý** čepici.
 boys.NOM.PL REFL bought.PL each.NOM.SG cap.ACC
 Intended: 'The boys bought each one cap.'

(37) ??Chlapci si koupili čepici **každý**.
 boys.NOM.PL REFL bought.PL cap.ACC each.NOM.SG
 Intended: 'The boys bought one cap each.'

(38) Chlapci si **každý** koupili čepici.
 boys.NOM.PL REFL each.NOM.SG bought.PL cap.ACC
 'The boys each bought a cap.'

- Clause-mate restriction

- (39) *Chlapci říkali, že Marie koupila každý jednu čepici.
boys.PL said that Marie bought each.SG.M one cap.ACC
Intended: 'Each of the boys said that Mary bought one cap.'

- Key can be any argument, not just subject.

(40) Marie přinesla chlapcům každému jednu čepici.
Marie brought boys.DAT.PL each.DAT.SG one cap.ACC
'Marie bought each of the boys one cap.'

(41) Marie přinesla ty čepice každou jednomu chlapci.
Marie brought the caps.ACC.PL each.ACC.SG one boy.DAT
'Marie brought each of caps to one boy.'

- Share can be nominative (subject?)

(42) Těm chlapcům se líbila každému jedna dívka.
the boys.DAT.PL REFL liked each.DAT.SG one girl.NOM
'The boys liked one girl each.'

- Possibility to combine binominal *each* with distributive *po*:

(43) Ty slepice snesly po třech vajíčkách.
the hens.NOM.PL layed PO three eggs.LOC
'The hens layed three eggs each.'

(44) Ty slepice snesly každá tři vajíčka.
the hens.NOM.PL layed each.NOM three eggs.ACC
'The hens layed three eggs each.'

(45) Ty slepice snesly každá po třech vajíčkách.
the hens.NOM.PL layed each.NOM.SG PO three eggs.LOC
'The hens layed three eggs each.'

Comparison with prepositional restrictors

- The following two have identical truth-conditions in Czech → the singular nominative NP *ten chlapec* can have the same use as a prepositional PP containing a (partitive?) plural genitive *těch chlapců*.

(46) Každý [NP ten chlapec] vyhrál jednu cenu.
each.NOM the boy.NOM.SG won.SG one prize.ACC
'Each of the boys won one prize.'

(47) Každý [PP z těch chlapců] vyhrál jednu cenu.
each.NOM from the boys.GEN.PL won.SG one prize.ACC
'Each of the boys won one prize.'

každý v vs. *každý z*

- the distinction seems to be between non-distinguishing *každý z* vs. plurality non-accepting *každý v*
- partially based on ČNK:
- case distinction: LOC vs. GEN

(48) Každý z

- a. pronouns: *nich, nás, ...*
- b. plural count: *manželů, partnerů, účastníků*
- c. -ice: *trojice*
- d. numerals (indefinite?): *pěti, ...*
- e. collective nouns: *týmu, rodiny*

- (49) Každý v
- a. collective nouns: týmu, říši, rodině, nemocnici
 - b. entity denoting: Praze, ČR,
 - c. *plural count: # každý v účastnících, #každý v manželích, ...
 - d. *pronouns: # [každý v nich], ...
 - e. *numerals: # [každý v pěti], ...
 - f. -ice: každý ve dvojici (dostane do ruky ...)

References

- Brasoveanu, Adrian. 2008. "Donkey Pluralities: Plural Information States Versus Non-Atomic Individuals." *Linguistics and Philosophy* 31 (2). Springer: 129–209.
- Brisson, Christine. 2003. "Plurals, All, and the Nonuniformity of Collective Predication." *Linguistics and Philosophy* 26 (2). Springer: 129–84.
- Dočekal, Mojmír. 2012. "Atoms, Groups and Kinds in Czech." *Acta Linguistica Hungarica* 59 (1-2). Akadémiai Kiadó: 109–26.
- Dotlačil, Jakub. 2012. "Binominal Each as an Anaphoric Determiner: Compositional Analysis." In *Sinn Und Bedeutung*, 16:211–24.
- Dotlačil, Jakub. 2012. "Reciprocals Distribute over Information States." *Journal of Semantics* 30 (4). Oxford University Press: 423–77.
- Dowty, David. 1987. "Collective Predicates, Distributive Predicates and All." In *Proceedings of the 3rd Escol*, 97–115. (Eastern States Conference on Linguistics), Ohio State University Ohio.
- Fox, Danny. 2003. "On Logical Form." In *Minimalist Syntax*, edited by Randall Hendrick, 82–123. Oxford: Blackwell.
- Johnson, Kyle. 2012. "Towards Deriving Differences in How Wh-Movement and QR Are Pronounced." *Lingua* 122 (6): 529–53. <https://doi.org/10.1016/j.lingua.2010.11.010>.
- Safir, Ken, and Tim Stowell. 1988. "Binominal Each." In *Proceedings of Nels*, 18:426–50.
- Sauerland, Uli. 1998. "The Meaning of Chains." PhD thesis, Cambridge, MA: MIT.
- Winter, Yoad. 2002. *Flexibility Principles in Boolean Semantics: The Interpretation of Coordination, Plurality, and Scope in Natural Language*. Vol. 37. MIT press.
- Zimmermann, Malte. 2002. *Boys Buying Two Sausages Each: On the Syntax and Semantics of Distance-Distributivity*. Netherlands Graduate School of Linguistics.